

BANDOA

Pasaia Udalak jakitera ematen du Udalbatzari dagokiola udalerrri honetako bake-epailea (titularra eta ordezkoa) izendatzea, honako lege eta araudietan ezarritakoarekin bat: Aginte Judizialaren Lege Organikoa, 99. artikulutik 103. artikulura bitarte; 1995eko ekainaren 7ko 3/95 Bake Epaileren Araudia.

Eskaerak Pasaia Udalaren Erregistro Nagusian aurkeztuko dira, [deialdiaren iragarkia Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean](#) argitaratu eta biharamunetik hogeitun egun naturaletako epean.

Interesdunek zinpeko aitortpena aurkeztu beharko dute, non adieraziko duten deialdi honetan eskatzen diren baldintza guztiak betetzen dituztela, eta legeak xedatutako ezgaitasun eta bateraezintasunik ez dutela.

Halaber, interesdunek hautaketa prozesuari begira egoki irizitako merituak aurkeztu beharko dituzte, eta baita Curriculum Vitae ere. Curriculumean bi hizkuntza ofizialetan zer maila duten adieraziko dute, eta hori egiaztatzeko tituluak aurkeztuko dituzte.

Eskaerak aurkezteko epea amaitu ondoren, Udalbatzak eskaera aurkeztu dutenen artean bake epaile titularra eta ordezkoa aukeratu ditu, betiere ezarritako legeko betebeharrak betetzen badituzte. Eskaerarik ez badago, Udalbatzak askatasunez aukeratu ditu bake epaile titularra eta ordezkoa, prozeduraren baldintza berberen arabera, eta erabakiaren berri emango dio eskumena duen Jurisdikzio Organoari.

1. Bake Epaile izateko betebeharrak:
 - Espainiar herritartasuna izatea eta adinez nagusia izatea.
 - Eginkizun judizialerako ezgaitua ez izatea, ez fisikoki, ez psikikoki.
 - Eskubide zibil guztien jabe izatea.
 - Maltzurkeriazko delituengatik kondenatua ez egotea, birgaitasuna lortzen ez den bitartean.

BANDO

El Ayuntamiento de Pasaia hace saber que de conformidad con lo dispuesto en los artículos 99 a 103 de la Ley Orgánica del Poder Judicial y el Reglamento 3/95 de 7 de junio de los Jueces de Paz, corresponde al Pleno del Ayuntamiento elegir las personas para ser nombradas juez de paz titular y juez sustituto/a de este municipio.

Las personas interesadas deberán presentar la instancia correspondiente en el Registro General del Ayuntamiento en el plazo de veinte días naturales contados a partir de la publicación de este [anuncio en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa](#).

Las personas interesadas deberán presentar asimismo una declaración jurada en la que se indique que reúnen todos los requisitos exigidos en la presente convocatoria y que no están incurso en alguna de las causas de incapacidad e incompatibilidad para desempeñar el cargo. Asimismo, deberán presentar cuantos méritos estimen convenientes aportar a los efectos del procedimiento de selección, así como el correspondiente *curriculum vitae*, en el que se incluirá el nivel de conocimiento de las lenguas cooficiales aportando los títulos acreditativos correspondientes.

Finalizado el periodo de presentación de instancias, el Ayuntamiento Pleno elegirá el/la juez de paz titular y el/la sustituto/a de entre aquellos que lo hayan solicitado, siempre que cumplan los requisitos legales establecidos. En caso de no haber solicitudes, el Pleno de la Corporación los elegirá libremente con sujeción a los mismos requisitos de procedimiento, comunicando el acuerdo al Órgano Jurisdiccional competente.

1. Requisitos para ser juez de paz:
 - Tener la nacionalidad española y ser mayor de edad.
 - No estar incapacitado física ni psíquicamente para la función judicial.
 - Estar en el pleno ejercicio de los derechos civiles.
 - No estar condenado por delito doloso mientras no se obtenga la rehabilitación.

— Maltzurkeriazko delituengatik auzipetu edo errudun ez izatea, askapena edo largespina lortzen ez den bitartean.

2. Gaitasun eta bateragarritasun baldintzak:

— Interesdunek bermatu beharko dute Botere Judizialaren Lege Organikoko 101. artikuluan eta ondorengoetan eta 1995eko ekainaren 7ko Bake Epailen 3/95 Erregelamenduan jasotzen diren bateragarritasun- eta gaitasun-baldintzak betetzen dituztela.

— Ez da inolako titulazio berezirik eskatzen, bake epailearen betebeharrak eta eginkizunak betetzeko behar adinako gaitasuna izatea baizik.

— Jarduera profesionalak edo merkataritza-jarduerak egiteko bateragarritasuna dute, baldin eta horiek inolako aholkularitza juridikorik eskatzen ez badute, eta jarduera horren izaerak inpartzialtasuna edo independentzia ekidin edo murrizten ez badu, eta betebeharrak aurrera eramatea galarazten ez badu.

— Ezingo dute alderdi politiko edo sindikatu-takako partaide izan edo horien zerbitzura egon, ez udal hauteskundeetan edo hauteskunde legegileetan parte hartu, ezta Botere Judizialeko kide gisa inolako ekintza edo bilera publikotan parte hartu ere, horiek izaera judiziala ez baldin badute.

3. Eskubide eta betebeharrak dagokienez:

— Udalerrian bizi beharko dute, Justiziako Epategi Gorenak arrazoi sendoengatik beste herri batean bizitzea baimendu ezean.

— Epailak finkatuko ditu entzunaldiak.

— Agintaldiak irauten duen bitartean, mugiezinak izango dira.

— Beren karguengatik ezagutzen dituzten ekintza edo berriak gordetzera behartuta daude.

— Arlo zibil eta penalaren barnean legeak eskuduntza ematen dien prozesuak ezagutuko dituzte.

— Erregistro Zibilar dagozkion eginkizunak eta legeak ezartzen dizkien beste batzuk beteko dituzte.

— Epaille kargua lau urterako izango da.

— No estar procesado o inculcado por delito doloso en tanto no se obtenga la absolución o el sobreseimiento.

2. Condiciones de capacidad y compatibilidad:

— Las personas interesadas deberán acreditar el cumplimiento de requisitos, condiciones de capacidad y compatibilidad incluidos en el artículo 101 y siguientes de la Ley Orgánica del Poder Judicial y en el Reglamento 3/95 de 7 de junio de los Jueces de Paz.

— No se exige titulación específica alguna, sino capacidad suficiente para el cumplimiento de las obligaciones y funciones del juez de paz.

— Tienen compatibilidad para el ejercicio de actividades profesionales o mercantiles siempre que no impliquen asesoramiento jurídico de ningún tipo y que, por su naturaleza no sean susceptibles de impedir o menoscabar su imparcialidad e independencia ni puedan interferir en el estricto cumplimiento de los deberes judiciales.

— No podrán pertenecer a partidos políticos o sindicatos, o tener empleo al servicio de los mismos, ni participar en las elecciones legislativas o locales ni participar como miembros del poder judicial en ningún acto o reunión pública que no tenga carácter judicial.

3. De los derechos y deberes:

— Deberán residir en el municipio, salvo que por razones justificadas el Tribunal Superior de Justicia autorice la residencia en municipio distinto.

— El/la juez fijará las horas de audiencia.

— Gozará de inamovilidad durante el tiempo que dure su mandato.

— Están obligados/as a guardar reserva sobre los hechos o noticias que conozcan por razón de su cargo.

— Conocerán en el orden civil y penal de los procesos cuya competencia corresponda por ley.

— Cumplirán funciones de Registro Civil y las demás que las leyes les atribuya.

— El cargo de juez es por cuatro años.

— Serán retribuidos/as por el sistema y

— Legez ezarritako sistema eta kopuruen arabera ordainduko zaie.
— Erantzukizun penal edo zibilaren menpe egongo dira, beren eginkizunak betetzerakoan delitu, falta edo kalte eta galerak sortuz gero dolo edo erru bidez.
— Legez ezarritako lizentzia eta baimenak izango dituzte, beren karguaren izaeragatik eta profesionaltasun ezagatik eratorritakoetan izan ezik.

Guztiek jakin dezaten adierazten da.

Pasaian, 2017ko otsailaren 22an

Alkatea
Izpta.: Izaskun Gómez Cermeño

cuantía que legalmente esté establecida.

- Están sujetos/as a responsabilidad penal y civil cuando en el ejercicio de sus funciones cometan delitos y faltas o daños y perjuicios con dolo o culpa, respectivamente.

— Están sujetos/as al régimen de licencias y permisos previstos en la Ley con las excepciones que se deriven de la naturaleza de su cargo y de su carácter no profesional.

Lo que se publica para general conocimiento.

Pasaia, a 22 de febrero de 2017.

La alcaldesa
Fdo.: Izaskun Gómez Cermeño